

Im Museum gelandet – aber wie?

Jedes unserer Ausstellungsobjekte hat seine eigene Geschichte. Mit einer dreisprachigen Artikelserie lässt das Bündner Naturmuseum diese wieder aufleben.

Wolf (*Canis lupus*) von Lantsch/Lenz

Im Juli 1978 wurden bei Lenzerheide Schafe von einem unbekanntem Tier gerissen. Zahlreiche weitere Meldungen folgten. Nur wenige glaubten zunächst, es könnte ein Wolf am Werk sein. Die Angst vor der „Bestie von Lenzerheide“ wurde so gross, dass sogar Schulen geschlossen wurden. Am 13. Dezember 1978 wurde der Wolf erlegt. Bei einer Treibjagd stellten 21 Jäger, Wildhüter und Polizisten das Tier in einer Kiesgrube bei Lantsch/Lenz und der kantonale Wegmacher Benedikt Nadig tötete es mit zwei Gewehrschüssen. Während die Teilnehmer der erfolgreichen Treibjagd gefeiert wurden, wurde der tote Wolf in einem Wagen von Schule zu Schule gefahren und den Kindern vorgeführt. Eine Untersuchung im Bündner Naturmuseum beseitigte dann auch noch die letzten Zweifel. Es handelte sich tatsächlich um einen Wolf. Woher er gekommen war, ist aber bis heute ein Rätsel. (mas)

Sa tschentà en il museum – dentant co?

Mintgin da noss objects d'exposiziun ha sia atgna istorgia. Cun ina seria d'artitgels trilingua lascha il MNG puspè reviver quellas.

Luf (*Canis lupus*) da Lantsch

Il fanadur 1978 èn sper Lai vegnidas stgarpadas nursas d'in animal nunenconuscent. Numerusas ulteriuras annunzias èn suandadas. Mo paucs crajevan ch'i saja l'ovra d'in luf. La tema da la „bestia da Lai“ è daventada uschè gronda che schizunt scolas èn vegnidas serradas. Suenter pliras emprovas senza success, ha il luf alura pudì vegnir mazzà ils 13 da december 1978. Tar ina chatschada cun canera han 21 chatschaders, guardiaselvaschinas e policists tschiffà l'animal en ina chava da gera sper Lantsch ed il stradin chantunal Benedikt Nadig al ha mazzà cun dus culps da schluppet. Durant ch'ìls participants da la chatschada cun canera ecurunada da success èn vegnids festivads sco eroxs, è il luf mort vegnì manà en in auto dad ina scola a l'autra per al preschentar als uffants. In'examinaziun en il museum da la natira dal Grischun ha lura anc liquidà ils ultims dubis. I sa tractava vairamain d'in luf. Danunder ch'el era vegnì è anc oz in misteri.



Com'è finito al museo?

Ognuno dei nostri oggetti esposti ha una propria storia. Con una serie di brevi pubblicazioni in tre lingue il MNG rievoca queste storie.

Lupo (*Canis lupus*) di Lantsch/Lenz

Nel luglio 1978, un animale ignoto uccise diverse pecore nei pressi di Lenzerheide. Numerose altre segnalazioni seguirono. Solo pochi credevano che si potesse trattare di un lupo. La paura della „bestia di Lenzerheide“ crebbe al punto da portare alla chiusura di scuole. Dopo diversi tentativi infruttuosi, il 13 dicembre 1978 si riuscì ad abbattere il lupo. Durante una battuta di caccia, 21 caccia tori, guardiani della selvaggina e agenti di polizia affrontarono l'animale in una cava di ghiaia nei pressi di Lantsch/Lenz e il cantoniere Benedikt Nadig abbatté l'animale con due colpi di fucile. Mentre i partecipanti alla battuta di caccia venivano celebrati come eroi, il lupo morto venne trasportato su un auto di scuola in scuola e presentato ai bambini. Un'analisi effettuata nel Museo della natura dei Grigioni spazzò poi via gli ultimi dubbi: si trattava proprio di un lupo. Da dove fosse giunto, rimane ancora oggi un mistero.

Übersetzungen: Standeskanzlei GR

1 Wolf

Foto: Archiv BNM